

# VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHAZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.

Előfizetési ár:

Egész évre . . . 12 kor. || Félévre . . . . . 6 kor.  
Háromnegyed évre 9 „ || Negyedre . . . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:

**IHÁSZ GYÖRGY.**

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

VII., kerület Akácfa-utca 7-ik szám.

Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

## Bemutkozás.

Az ifju, sok reménységgel várt 1909. év megérkezett.

A hogy ránk köszöntött, azt sejteti, hogy epés ficzkó, s nem sok örömet várhatunk tőle.

Mindjárt politikai sztrájkjal kezdte, a mivel azonban nem annyira a közönségnek okozott bossúságot és kárt, mint inkább a szocialista pártnak.

Ugyanis a sztrájkban csak immelámmal vettek részt a munkások, s ha véletlenül nem Szilveszterről újévre rendezik, hát nyoma sem lett volna Budapest életében a fenyegetőnek hirdetett tömegsztrájkknak.

Igy is, a mi nyoma volt, kizárólag a nyomdászoknak s az éttermi és kávéházi pinczéréknek tulajdonítható, a kik szintén csatlakoztak a sztrájkhoz.

Ezeknek a hozzájárulása adott egy kis sztrájkos vonást a fővárosnak, mert az újságok nem jelentek meg, s a nagyobb éttermek és kávéházak reggeltől délután öt óráig leeresztett redőnyökkel sötétlettek a járókelőkre.

Köztudomásu, hogy a nyomdászokat a pártvezetőség csak hosszabb kapacitáció révén tudta csatlakozásra bírni, s ő utánuk indultak a pinczérék.

A sztrájk tüntető boszuálás akart lenni a kormány ellen, a miért a kávéfőzők s a vas- és fém-munkások szakegyletét feloszlatta.

Pedig hát a feloszlásban a szocialista pártvezetőség a hibás, mert ez kényszeríti a szakegyleteket törvénybe ütköző eljárásra.

Ugyanis minden szakegylet alapszabályaiban meg van állapítva, hogy mennyi tagdíjt szedhetnek. Ezt a tagdíjt szedik is, s el is számolják.

Ámde ez a tagdíj, ha elég is a szervezetek szükségleteire, nem fedezheti a párt igényeit. Ezeknek a fedezésére aztán titkos járulékokat szednek a szervezetek munkásaitól. Ezek a titkos járulékok különböző czimeken, mint ellenállási alap stb., vasaltatnak ki.

Ezek a titkos járulékok persze, el nem könyveltetnek, de azért a hatóság tud létezésükről; azért, ha a hatósági ellenőrzés, valamely szakegylet pénztárában kelleténél több pénzt talál, mindjárt bizonyos abban, hogy a szervezet titkos, törvényellenes adóval zsarolja tagjait; tehát megvan az ok a szervezet feloszlására.

A feloszlás a munkások legnagyobb részének nem esik fájdalmasan, sőt megkönnyebbülten sóhajtának föl; mert a szervezetek adója óriási, zsarnoksága pedig drákói.

Éppen ezeknél fogva remélhető, hogy a munkásmozgalom mielőbb komolyabb s nemesebb irányba terelődik, a minek előmozdítására a pinczéréség értelmiségénél fogva nagyban van kötelezve.

Eleget szenvedtek a szertelenségek miatt. Az ő törekvésük gazdasági és kulturális, tehát ne engedjék ezek kivívását megnehezíteni politikai kapcsolásokkal.

\*

Másik rettenetes meglepetése volt az 1909. évnek a szicíliai katasztrófa.

Városok, falvak tüntek el a föld színéről, s százazrek életét oltották ki egy rémes éjjelen a föld keblének megvadult erői.

Ehez fogható szerencsétlenségről nem tudnak a történelem fekete lapjai s lesujtva, borzadályllyal állunk e rettentő itéletnap előtt.

Az elpusztult romok közül kétségbeesetten hallatszik a sebesültek si-

koltása, amely megindulatlanul nem hagyhat emberszivet.

Különösen kell, hogy meginduljon a vendéglősök szive, a mely mindenkor részvétre lágylt a mások baján.

Legyen így most is. Adjunk, a mit adhatunk szicíliai testvéreink szerencsétleneinek.

Adjunk gyorsan, szeretettel, talán emberségünk meghatja ezt a gonosznak mutatkozó ifju esztendőt, s jól végzi, a mit rosszul kezdett.

Adja Isten, hogy így legyen!

## Nyilt levél

a „Vendéglősök Lapja“ szerkesztőjéhez.

Mélyen tisztelt Szerkesztő ur!

B. lapjának f. hó 1-jei számában megjelent »Térfoglalás« című cikk érdeklődésemet és úgy velem másokét is nagy mértékben leköötötte és mindenben helyeslem a t. cikk-író nézeteit. A tárgy, melyet érintettek, sokkal fontosabb, semhogy nyom nélkül elmulni engedjük és így mint volt vendéglős és régi szakember b. engedelmevel magam is hozzá akarok szólni a tárgyhoz, azt némely irányban kibővitve.

A cikk első részében említett sörgyár-alapítás kérdését nem akarom érinteni, hisz Önök nagyon helyesen kétségbe vonják a terv komolyságát illetőleg azt, hogy ezen intézmény, ha létrejönne, tényleg a vendéglősök érdekeit akarná szolgálni. Ezzel az ügyet a vendéglősök szempontjából elintéztnek tekintem.

Annál komolyabb és életrevalóbb volna a vendéglősök egyesülése egy szövetkezetben, borszükségletüknek a termelőhelyről történő közös beszerzésére, azonban mindjárt itt hozzáteszem, hogy nem csupán helyi jelentőségű szövetkezésre gondolok, hanem az egész országra kiterjedő szövetkezetre a vendéglősök országos szövetségének pártfogása alatt. Mindnyájan tisztában vagyunk azzal, hogy a folyton fokozódó verseny közepette

Fanda Ágoston és  
Zimmer Péter utóda  
Alapított 1820.

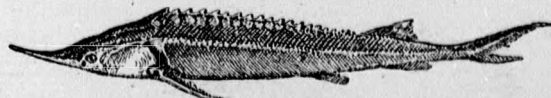
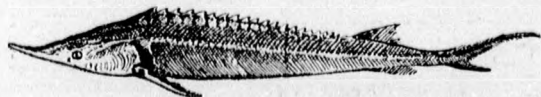
**ZIMMER FERENCZ**

halászmester Budapesten. Főüzlet: Központi vásárcsarnok, Telefon: 61—24.  
Fióküzlet V., József-tér 4. szám. Telefon: 62—39. Interurban telefon: 61—24.

A „Balatoni Halászlé részv.-társ.“ kizárólagos képviselője.

Sürgőnyezim: Zimmer halászmester, Budapest.

Az **egyedüli** halkereskedő cég, mely az előkelő háztartásokban és az éttermekben szükségelt **összes** halfajokat **állandóan** raktáron tartja.



Szállít: A legmagasabb királyi udvar és József főherceg ő fensége udvara számára.

az egyes egyén saját, legtöbb esetben igen közepes mértékű gazdasági erejére támaszkodva, alig tudja megtalálni boldogulását. Ezt bizonyítja, hogy minden téren megindult a szövetkezés, hisz a tőkeerős és könnyebb hitellel dolgozó kereskedelemben is napról-napra szaporodnak az átalakulások részvénytársasággá olyan cikkekben is, melyeket még pár évvel ezelőtt alig tartottak volna alkalmasnak arra, hogy egy részvénytársaság ügyvitelébe beleilleszkedhessenek; ipari téren pedig már számos termelő és értékesítő szövetkezetet találunk. Mennyivel közelfekőbb, hogy a vendéglősök egy maguk által alapított kellő tőkével bíró szövetkezet után fedezzék a termelőhelyről borszükségletüket, most midőn hazánk bortermelése évről-évre fokozódik, könnyen megközelíthető és hogy a vendéglősök ennek előnyeit teljes mértékben élvezhessék is csak egyesülniök szükséges, mert mindenki magára utalva alig lehet azon helyzetben, hogy tájékozva magát a termelési viszonyokról, ott és akkor fedezze szükségletét, ahol és amikor az legelőnyösebb. A tavalyi és idei év eléggé bebizonyította, hogy a borárok folytonos változása folytán csak az vásárolhat gazdaságosan, ki kellő tőkével és hordókkal felszerelve és ami nem kevésbé fontos, tájékozva a különböző vidékekről, állandóan vásárlásra készen áll. Erre még az elismert gazdag nagyvendéglősök sem mindig képesek, hanem csakis egy feladata magaslatán álló intézmény, illetőleg szövetkezet, melyet úgy kell szervezni, hogy vezetésének megbízhatósága bármely jelentékeny kereskedelmi céggel felérjen.

Első feltétel tehát, hogy nem iparunktól távol álló tőkésekre bizzuk a szövetkezet alapítását, hanem magunk alapítsuk azt saját erőnkönkből, mert csak ezen esetben látnák a vendéglősök abban saját intézetüket, mely tisztán érdekeik védelmére és anyagi boldogulásuk előmozdítására dolgozik. Saját erőnkre kell támaszkodnunk és akkor a termelők körében is találunk szövetséget, de már előzőleg ezen szövetséget keresni és esetleg arra támaszkodni, nagy hiba volna. Továbbá igen fontos az, hogy a szövetkezet szervezését és vezetését ne színekurásokra bizzuk, hanem keresnünk kell ehhez való szakembereket, mert a szövetkezeti társulás magában véve egyike a legjobb gazdasági fegyvereknek és ha, amint tapasztalathból tudjuk igen sok szövetkezet nem tud valóban produktív intézmény lenni csak azért van, mert hozzá nem értő kezekre van bízva. Ez kétszeresen veszélyes volna a mi szövetkezetünkénél, mivel a bor különben is olyan cikk, melyhez nagy szakértelem és gyakorlat szükséges.

Egyelőre ezen szempontokat akartam volt kartársaim figyelmébe ajánlani és ama reményemnek kifejezést adni, hogy a vendéglős-ipar ezen létkérdése most már visszhangra fog találni és akadni fognak megbízható hozzáértő egyének, kik ezen ügyet dülőre fogják vinni.

Hazafias üdvözzel

Vielwenig Lajos,  
VI., Országbíró-u. 33.

## Wilburger Károly beszéde.

Kommer Antal „Virágbokor“ vendéglőjében tartott ez évi első társas reggeli alkalmából Wilburger Károly a következő szép beszédet tartotta:

Tekintetes Elnökség!

Mélyen tisztelt választmány!

A társadalom legkülönbözőbb köreiből, politikai és községi hatóságoknál, ipari, kereskedelmi és kulturális körökben, testületknél és társulatoknál emberemlékezett óta bevett kedves és szép szokás, hogy azok, akik ama intézmények tagjai sorába tartoznak, az évforduló alkalmából egybe-gyűlve felkeresik azt, aki közöttük a legelső helyen áll, felkeresik a vezért, hogy azt ünnepélyesen üdvözzölje, neki szerencsét és áldást kívánva, szeretetükről, tiszteletükről és becsülésükről biztosítsák.

Tisztelt Elnökség és választmány! Nálunk, a budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulatánál ezen általános szokás a mai napig még nem honosodott meg, mert szeretve tisztelt Elnökünk Gundel János, minden egyes alkalommal különösen hangoztatta, hogy ő ellensége minden ünneplésnek, minden személyes kultusznak, és munkásságáért, melylyel csak magára vállalt kötelességet teljesít, elismerést és ünneplést nem vár.

Ha már most mindezek dacára, mint a választmány szerény tagja, felhasználva ez évben első választmányi ülésünket, szót kérek oly célból, hogy itt szeretve tisztelt érdemes elnök urunknak az elmúlt évben kifejtett ügybuzgó, áldozatkész, lelkes és fáradhatatlan munkásságát szerény tehetőségemhez képest méltassam, neki ezért mindnyájunk szívéből fakadó legőszintébb és leghálásabb köszönetet fejezzem ki, azt hiszem mindnyájunk helyeslésével fogok találkozni, mert hiszen ezzel mindnyájunk nevében csak kötelességet teljesít.

Nehéz eseményekben és küzdelmekben, munkában, de sikerben, eredményben is gazdag volt az 1908-ik esztendő ipartársulatunkra nézve. És miként a múltban, hosszú évtizedeken keresztül megint csak a mi ezüsthaju-arany szívű elnökünk Gundel János volt az, aki — dacára annak, hogy e kifürkészhetlen isteni Gondviselés, sulyos, nagyon sulyos megpróbáltatásokat mért atyai szívére — mint az órálló katona helyét nem hagyta el, hanem felmagasztosulva a kötelesség szent érzésétől, hűséges kitartással, ernyedetlen odaadással, és sosa el nem apadó, megnemszünő szeretettel szolgálta, és vitte fényes diadalra szeretett ipara, és ipartársulata érdekeit.

Indítványozom azért, mondjunk neki mai ülésünk jegyzőkönyvében hálás köszönetet, biztosítsunk őt újból meg újból soha meg nem szünő ragszkodásunkról, szeretetünkéről és nagybecsülésünkéről, az új év alkalmából pedig kívánjuk neki tiszta szívvel, tiszta lélekkel, hogy a Mindenható áldja meg őt hosszú, erős, egészséges és boldog élettel, hogy kedves családja szerető légkörében, testi és szellemi erejének teljes birtokában még sokáig, igen sokáig fejthesse ki áldásos tevékenységét iparunk és ipartársulatunk érdekében.

Budapest, 1909. évi január hó 1-én.

Kartársi üdvözzel:

Wilburger Károly  
ipartársulati pénztáros.

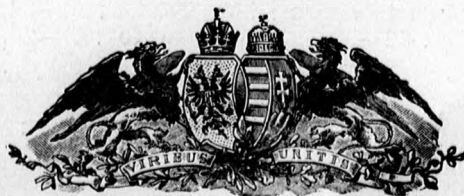
## Kimutatás.

„Szállodások, Vendéglősök és Korcsmárosok Ipartársulatának“ pénteki társas reggelijein az 1908. évben a következő persely pénzek folytak be:

„Jó barátok“ adománya 300.—, Fischer Miksa adománya 50.—, Krammer Miksa vendéglőjében 10.—, 1/3. Kommer Antal vendéglőjében 23.10, 1/10. Balkovics Ede szállodájában 6.10, 1/17. Mayer Ferencznel 5.—, 1/24. Förster Conrádnál 4.50, 1/31. Kovács E. M.-nél 6.—, 2/7. Lukács Jánosnál 5.30, 2/21. Hámor Józsefnél 10.30, 2/28. Fetick Gyulánál 8.—, 3/6. Putnoki Istvánnál 11.—, 3/13. Wagner Vilmosnál 8.80, 3/20. Neiger Jakabnál 7.80, 3/27. Lippert Lajosnál 9.—, 4/3. özv. Jahn Edénénél 21.80, 4/10. Potzmann Mátyásnál 6.—, 4/17. Nagypentekeken nem volt reggeli 4/24. Schnell Józsefnél 31.—, 5/1. Doffing Frigyesnél 5.—, 5/8. Petánovits Józsefnél 47.10, 5/15. Kamarás Mihálynál 7.40, 5/22. Kovács Józsefnél 9.50, 5/29. Kraicsovits Rezsónél 11.20, 6/5. özv. Scharhan Jánosnénál 11.—, 6/12. Schafhauser Endrénél 5.60, 6/19. Ebner Ferencznel 5.20, 6/26. Mehlinger Rezsónél 5.—, 7/3. Hruska Jánosnál 6.—, 7/10. Gebauer Ferencznel 5.—, 7/17. Leyrer Károlynál 5.—, 7/24. Kaszáz Lajosnál 5.40, 7/31. Kovács E. M. nél 5.30, 8/7. Deutsch Pálnál 4.—, 8/14. Boross Gyulánál 6.30, 8/21. Ehm Jánosnál 22.60, 9/28. Dökker Ferencznel 23.30, 9/4. Schnell Józsefnél 8.—, 9/11. Kongressus (nem volt reggeli) 9/1á. Kovács József 5.70. 6/25. Prind Nándor 10.80, 10/2. özv. Jahn Edéné 4.—, 10/9. Hack István 20.80, 10/16. Máday Lajos 4.10, 10/25. Müller Antal 18.10, 10/30. Doctor László 12.10, 11/6. Petánovits József 14.—, 11/13. Bokros Károly 11.10, 11/20. Schuller Eerencz 7.10, 11/27. Hofbauer Lipót 4.—, 12/4. Fürst Tivadar 6.—, 12/11. Pelczmann Ferencz 21.40, 12/18. Kommer Ferencz 10.—, 12/25. Karácsony nem volt reggeli, összesen 784.20, kamatok 20.—, főösszeg 804.20.

## Kiadás.

2/0. Gyáky Mihály 40.—, 3/2. Winkler József 20.—, 3/11. Szonleitner Gizella 4.—, 3/15. Kis Lajos esküvő ajándék 100.—, 3/15. Rákospalota báljegy 20.—, 3/15. Lippert főpinczér 50.—, 3/25. özv. Kainráth Antalné 10.—, 4/21. Szonleitner Gizella 4.—, 4/25. Berner Ferencz 20.—, 6/5. Tóth



## HÜTTL TIVADAR cs. és kir. udvari szállító porcellángyáros

BUDAPEST, DOROTTYA-UTCZA 14.

Bel- és külföldi porcellán, üveg és angol fayence-ok. Legnagyobb választék étkező, kávé, teás és mosdókészletekben. Teljes kelengyék Dus választék karácsonyi és újévi ajándékokban. Saját porcellángyár Budapesten.

ALAPITTATOTT 1854.

Legújabb árjegyzék ingyen és bérmentve.

TELEFON 31—53.

János 10.—, 7/20. *Alfandy* Árpád 10.—, 10/4. *Auguszt* János 10.—, 10/16. *Rió* István 10.—, 10/30. *Seres* Márton 200.—, 11/2. *Huber* Antalné 10.—, 11/7. *Posch* Nándorné 50.—, 11/11. *Wirth* Ferenczné 10.—, 11/11. *Hruska* Lajos 10.—, 11/18. *Szabó* Vincze 20.—, 12/22. *Rió* István 10.—. összesen 618.—. Bevétel 804.20. Kiadás 618.—. Maradt 186.20. *Wilburger Károly* ellenőr. *Gundel* elnök. *Malosik Antal* pénztáros.

## A messinaiaknak.

Az emberi élet színpadán sok minden történik. Alkotás, rombolás. A civilizáció alkot, a természet rombol.

Ugy hiszem, ma már köztudomású az a tragikus esemény, mely Dél-Olaszországban Messina városában és annak környékén történt.

A sors kegyetlen vad keze pillanatok alatt romba döntötte, ugyszólván semmivé tette századok verejtékes munkájának gyümölcsét, hajléktalanokká tett ezeket, koldusá gazdagokat, bénává, munkaképtelenné egészségesekeket, éveket.

Mi szerencsések vagyunk, nem halljuk az anyák, az apák, a gyermekek jajkiáltásait, nem látunk vérző sebeket, nekünk nem kell keresnünk szülőinket, testvéreinket, rokonainkat a romhegyek alatt, mi boldogok vagyunk. De ki tudja meddig? hát ha már közelg, jön gyorsan szaporán az óra, az a perc, mikor mi is egyenlő helyzetbe jutunk messinai embertársainkkal. És ha nem is hallunk „jaj” kiáltást, ha nem is látunk vérző sebeket, de azért éreznünk fájdalmat.

Mert hisz nekünk is van lelkünk, van szívünk és némileg mérlegelni tudjuk azt a szenvedést, mely embertársainkat érte. Követjük a művelt társadalmat.

A budapesti vendéglősök, szállodások szakirányu tanoncziskolájának igazgatója *Walter Károly* ur és az intézet tanárujai, a növendékekhez intézett buzdító szavakkal segítettek engem abban a munkámban, melynek egyedüli célja volt, segíteni a messinai szerencsétleneken. *Szigeti József*, *Kurcz Béla* barátaimat pedig a pénz kezelésére kértem fel, akik kivánságomat örömmel teljesítették. Egyszersmind egy ellenőrző bizottságot szerveztünk, amelynek kötelessége volt a gyűjtés pontosságát ellenőrizni. Az ellenőrző bizottság tagjai voltak, *Krisán József*, *Pauletti Ernő*, *Kissziváth Ede*, *Holley Károly*. Az ellenőrző bizottság meggyőződött arról, hogy a gyűjtést hivatalos pontossággal végeztük. A befolyt összeg nyolczvan korona, ezen összeget *Walter Károly* igazgató ur az „Országos bizottsághoz” küldte be. Kötelességemnek tartom, hogy intézetünk igazgatójának és mélyen tisztelt tanári karának ezen ügyben való fáradozásukért, magam és tanulóársaim nevében hálás köszönetet mondjak. De még mielőtt befejezném cikkemet, egy pár szót szeretnék leírni, ezért tisztelt olvasóim legyenek türelmesek és olvassák tovább munkámat:

Jó szívek, vidéki munkástársaink!

Kövessenek bennünket, rakjanak össze egy pár fillért, és ha csak egy árván maradt gyermeket tudunk felruházni, akkor sem fáradtunk hiába. Ki tudja, hogy az élet hullámzó tengeren lebegő sajkánk nem e ott fog bennünket a sziklához verni, a hóvá mi valamikor fájdalmasan vérző szívvel gondoltunk és talán annak a szikla tövében élő népen segítettünk, mennyire jó fog esni nekünk, ha filléreink kamatját élvezhetjük. De minek is irok én ilyen szívhez szóló szavakat, mert hisz nem

csak költői szülemény, hanem valóság is, hogy: „A szívnek parancsolni nem lehet”. De nem tudnék felmutatni a mi szakmánk munkásaink közül tiz olyat, kinek rossz szíve volna, mert mi pinczerek bizony hamar kijárjuk az „élet iskolát”. Ismerjük a szenvedést, a jólétet egyaránt. Tehát, szívüket, kedves munkástársaim.

Én még mindig nem teszem le a tollat, még tartogatok valamit, mert még egy felhívásom volna. Vendéglős urak tisztelt leányai, kedves ifju hölgyeim! Megbocsátanak ezért a nagyon prózai megszólításért, de én is csak amolyan hétköznapi ember vagyok, nem tudok szebb megszólítást adni. Hölgyeim, önök a jószívűség fundamentumát képezik, öntözzék meg szívükben azt a tiszta virágot, melynek neve „A jóság”. Adakozzanak önök is egy pár fillért, hadd tudják meg a szép Itália leányai, hogy a magyar lányok szívében máglya tűzként ég az ember, felebarát iránti szeretet. Jóságukat előre is köszönöm. Az Isten fizesse meg. Az egybegyűlt összegeket sziveskedjenek a „Vendéglősök Lapja” szerkesztőségébe küldeni, mely azt nyilvánosan és hivatalosan nyugtázní fogja.

*Mang Kálmán*

vendéglősszakiskola III. B. o. növendéke.

A „Vendéglősök Lapja” t. szerkesztőségének Budapest.

A budapesti vendéglősök szakirányu tanoncz iskolája a messinai sebesültek segítségére nyolczvan koronát gyűjtött. Ezen összeget *Walter Károly* igazgató ur az Országos Segélyző Bizottsághoz küldte be. Felkérem tekintetes *l h á s z György* szerkesztő urat, hogy ezt az ide csatolt adakozók névjegyzékével együtt b. lapjában közzé tenni sziveskedjék és ezért előre is köszönet mondok.

Budapest, 1909. január 15.

Kiváló tisztelettel

A budapesti vendéglősök és szállodások szakirányu tanoncz iskolája növendékeinek megbízásából

*Mang Kálmán* s. k.

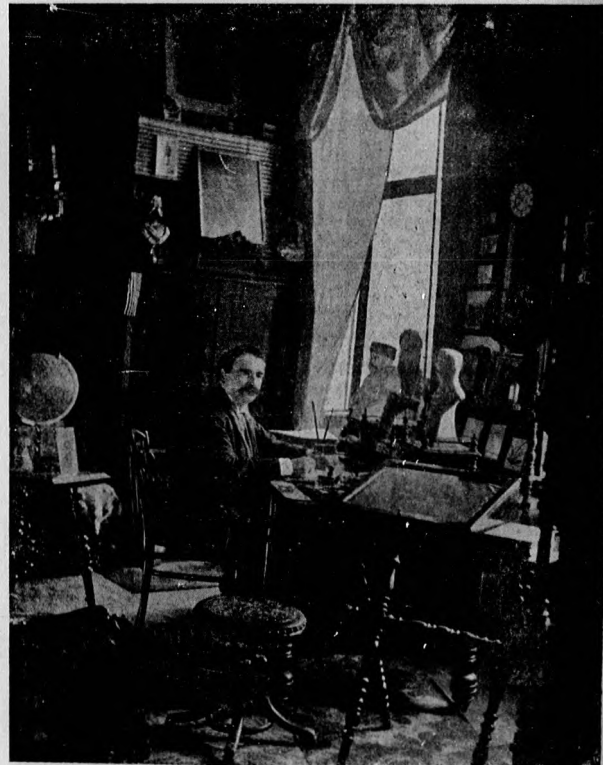
III. éves növendék.

**Adakozók nevei:** *Vaszkó György*, *Augusztini Oszkár*, *Mitrovácz Adolf*, *Bürger Henrik*, *Győre Kálmán*, *Hermann Vilmos*, *Braunauer Károly*, *Ständer János*, *Holtvi Károly*, *Tifenbök István*, *Nagy József*, *Rácz Imre*, *Pozsár József*, *Prohászka István*, *Heintzel Ferencz*, *Voracsek János*, *Vári Wavra István*, *Riga Gyula*, *Udvari Lajos*, *Hangai Sándor*, *Haeckl Zoltán*, *Makacs István*, *Tóth Sándor*, *Scheffer Andor*, *Dunst János*, *Reinicz Gyula*, *Oszvald Ferencz*, *Nagy Lajos*, *Brada János*, *Mészáros László*, *Gábriel Dezső*, *Hesz Lajos*, *Méncsi István*, *Kodó István*, *Bredár Béla*, *Balkovics János*, *Seidner Vilmos*, *Rákos Ferencz*, *Ekker Lajos*, *Waszek István*, *Wennes György*, *Szójka Pál*, *Szókörnyös István*, *Gola Kálmán*, *Hodász Alajos*, *Kerer Alajos*, *Mudró Mihály*, *Schmidt József*, *Domcsány Tivadar*, *Laszó Ignács*, *Wicser József*, *Kader Elek*, *Borisláv R.*, *Geyer Gyula*, *Paulek Ernő*, *Kiss József*, *Kramer Árpád*, *Marics János*, *Hoffmann János*, *Bors Károly*, *Asztalos János*, *Sindler Lajos*, *Makk Lajos*, *Gráb Rezső*, *Veres János*, *Fülöp Sándor*, *Horváth József*, *Gáspár Gábor*, *Virág Mihály*, *Brückler Tivadar*, *Kasprák István*, *Holley Károly*, *Kissziváth Ede*, *Budai István*, *Dobozi Lajos*, *Berényi Gyula*, *Nagy József*, *Khol Károly*, *Hoffenreich Rezső*, *Kilar János*, *Malecz Antal*, *Pataki N.*, *Kopfensteiner N.*, *Darabos N.*, *Detki N.*, *Szalay N.*, *Kalmár N.*, *Domba N.*, *ifj Esch*, *Gruber N.*, *Hannauer N.*, *Mart N.*, *Tóth N.*, *Jeszenszky N.*,

*Hollósi N.*, *Szilágyi N.*, *Brunner N.*, *Rusznák N.*, *Vásárhelyi*, *Szabó N.*, *Lopold N.*, *Váczy József*, *Kolerics N.*, *Kron Sándor*, *Bahlori N.*, *Gruber N.*, *Schuller N.*, *Szoboda N.*, *Tibald N.*, *Steiszer N.*, *Ulley N.*, *Csaba N.*, *Csalla N.*, *Karikó Gyula*, *Bugran Elemér*, *Fogl N.*, *Pap N.*, *Horváth N.*, *Hunfi N.*, *Pápai N.*, *Micsinai N.*, *Mil N.*, *Gartnej N.*, *Greca N.*, *Szabó N.*, *Beretcky N.*, *Barány N.*, *Huszka N.*, *Schmitter N.*, *Csovcics N.*, *Paulok N.*, *Grábenhoffer N.*, *Madoneczky N.*, *Papita Gusztáv*, *Füstös N.*, *Henninger N.*, *Benedek N.*, *Mihálovics N.*, *Mészáros N.*, *Béser N.*, *Bittó N.*, *Berényi N.*, *Batta N.*, *Beffer N.*, *Rácz N.*, *Jäger N.*, *Polgár N.*, *Schwartz Kálmán*, *Hauptman József*, *Kreniczky N.*, *Bertok N.*, *Khocs N.*, *Kollár N.*, *Eszk Antal*, *Miabics Lajos*, *Bertok Gyula*, *Vukrovácz János*, *Majzok István*, *Váczy Béla*, *Steiner Jenő*, *Hauser Gyula*, *Mitrovácz János*.

## Vértési Károly.

*Vértési Károly* köz- és váltó ügyvéd, utirajzíró, szónok és publicista, *Virter Ferenc* Zombor városi-főjegyző, később *Bács Bodrog* vármegyei törvényszéki bíró és nemes militicsi *Czintula Fáni* fia, született 1843-ik évi október 22-én Zomborban. Az elemi iskolákat, két évi areál iskolával szülővárosában, a gimnáziumi négy alsóbb osztályt Baján, a felsőket pedig — igen jó érettségi vizsgával — Pécsen végezte. Kalocsán végzett azután három évi teológiai tanfolyamot jó előmenetellel, ezen idő alatt a keleti nyelvek szorgalmas tanulmányozása, s a latin klasszikusok olvasása mellett önszorgalmából az olasz, francia és dalmát nyelveket is elsajátította. A jogot kitüntetéssel a budapesti tudomány egyetemén végezte, ahol orvosi és természet-tudományi előadásokat is hallgatott. *Bács Bodrog* vármegye már mint harmad éves joghallgatót tiszteletbeli aljegyzővé választotta. Az 1872-ik évben Budapesten köz-, majd váltóügyvédi oklevelet nyervén a városi közügyekben, mint törvényhatósági választott bizottsági tag, majd mint érték-



Vértési Károly

a Bács Bodrog megyei Irodalmi Társaság, — a Rákóczi szoborbizottság és a Tulipán Szöveteg Magyar Védő Egyesület elnöke Zomborban.

# „Patyolat“ gőzmosó és fehérnemű kölcsönző vállalat,

Telefon 51—80.

Budapest, VII. kerület, Práter-utca 44. szám.

Telefon 51—80.

Ajánlja teljesen átalakított gyárát a tisztelt **vendéglősök és szállodás urak** figyelmébe. A mosásnál különös gond fordítatik a fehérneműek kimelésére.

képviselő élénken vett részt. Zomborban 1887-ik évig, s ettől az időtől 1894-ik évig Budapesten, azután ismét szülővárosában folytatott ügyvédi gyakorlatot irodalmi munkálkodás mellett.

Vértesi Károly nagyon sokat utazott, az 1873-ik évi bécsi világkiállítás óta csaknem minden évben tett nagyobb szerű utazást. Elsőben Magyarországot utazta be az erdélyi és a kapcsolt részekkel; volt Ausztriának is minden tartományában, utba ejtven itt és ott a nevezetes fürdőhelyeket, a szebb tó- és hegyvidékeket. Beutazta azután Bajorországot, egész Svájcot és Olaszországot, Franciaországot, Angol, Görög- és Törökországban főleg a fővárosokat tanulmányozta; Egyiptom és Palesztina jó részét is bejárta; Szász- és Németországon át Dánia, Svéd- és Norvégországban volt a skandináv népek 1897-ik évi stockholmi kiállítása alkalmával, felmenvén el egész Nord Cap-ig; 1898-ik évben Portugáliát és egész Spanyolországot, Afrikában Marokkó egy részét utazta be a lisszaboni nemzetközi sajtókongresszus alkalmából, melynek a tagja volt, mint ilyennek arcképét hozta a lisszaboni „Pimpao” és a kéziratának közlése mellett a Párisban megjelenő „La Presse Internationale” újság ünnepi száma, amely lap, egy későbbi számában még külön, Vértesi Károly akkor megjelent „Keleti ég alatt Egyiptomban” című utazásairól igen dicsőreleg emlékezett meg.

A zombori felső kereskedelmi iskola növendékeivel tanulmányutat tett 1902-ik évben Bosnyákország, Hercegovina, Montenegró s a Dalmát partvidéken és szerepelt mint az utazótársaság elnöke.

Az 1904-ik évben Észak Amerikában tett egy nagyobb szerű körutazást, utba ejtven a st. louis-i világkiállítást.

Első irodalmi kísérletképpen 1878-ik évben Zomborban „Az Alpeselek között” című önálló kötettel lépett fel, bár ezt megelőzőleg is irt már kisebb utirajzokat és közhasznú cikkeket, az elmebetegségekről pedig — melyet a lipótmezei országos tébolydában egy egész tanfolyamon át tanulmányozott — egész cikksorozatot. Az 1881-ik évben ugyancsak Zomborban jelent meg „Uti Képek Olaszországból” című kétkötetes munkája, mellyel a sajtó már foglalkozott; ezt követte Budapesten Singer és Wolfner kiadásában a „Több Országból” című kötete, melyet a sajtó már egész tüzetesen és kedvezően méltatott, mert ebben a kötetben megjelent utirajzaival tünt fel Vértesi Károly neve a Vadnay Károly által szerkesztett „Fővárosi Lapok”-ban, — az akkori első szépirodalmi újságban.

Vértesi Károly azután csakhamar el-

vesztette szemevilágát és nyolcz évig csak tollba mondvá jelentek meg tőle rajzok és alkalmi beszédek, melyeket — a hályog szerencsésen eltávolítva a szeméről — 1906-ik évben „Ködképek a multból” címmel Zomborban adott ki; 1898-ik évben jelentek meg „Keleti ég alatt Egyiptomban” című utirajzai illusztrált kiadásban Budapesten a Franklin Társulatnál, amely művéről már nagyon elismerőleg nyilatkozott a fővárosi és vidéki sajtó és a közvélemény Vértesi Károly ebben a kötetében azokat az utitárczáit gyűjtötte össze, melyek a fővárosi napi- és szépirodalmi hetilapokban és folyóiratokban önálló utitárczák alakjában már megjelentek.

(Folyt. köv.)

## Társas reggeli:

Január 22-ikén: Mayer Ferencz vendéglőjében, V., Arany János-utca 6.

Január 29-én: Palkovits Edénél „Angol királynő” szálloda.

Február 5-én: Aczél Miksa „Gambrius” éttermében, VII., Erzsébet-körut 27.

Február 12-ikén: Frenreisz István éttermében, VIII., József-körut 56.

## „Jó barátok” összejöveteli.

Január 27-ikén: Lukács János vendéglőjében I. Fehérvári-ut 14.

Február 3-ikén: Podoletz Ferenc vendéglőjében VIII. Mátyás-tér 10.

Február 10-ikén: Tompa Lukács vendéglőjében IX. Márton-utca 18.

Február 17-ikén: Bischof Pál vendéglőjében IX. Vágóhid-utca 8.

## KÜLÖNFÉLÉK.

**Mai mellékletünk.** Felhívjuk igen tisztelt olvasóink figyelmét lapunk mai mellékletére és azt hisszük, hogy csak hasznosat nyújtottunk, mikor a régi jó hírnének örvendő *Szimon István csemege és fűszer nagykereskedő cég új árlapját* lapunkhoz csatoltuk.

**Vendéglő átvételek.** *Haramia Tamás* dérek kartársunk a medgyesi „Szőlőfürdő” szállónak több éven keresztül volt kedvelt főpinczére megvette Budapesten a VIII., Hunyadi-utca 38. szám alatt levő vendéglőt, s azt a Józsefvárosiak kedvelt otthonává tette. Üdvözljük.

**Kávéházátvételek.** Budapesten a Teréz-köruti Stancsu-kávéházat *Klauber Gyula* vette meg s azt „Terminus” címmel látta el. — *Ulits Lőrincz* az „Árpád” kávéház volt kedvelt és köztiszteletben álló tulajdonosa megvette a Vigadó-tér és a Duna-

parton lévő jó meneteli kávéházat *Ulits Gyulától*. *Ulits Lőrincz* a kávéház előkelő közönsége melegen fogadta. Mi is szívből üdvözljük.

**A Polgári Sörgyár kitüntetése.** A kőbányai Polgári Sörfőzdét, melynek kiváló sörei a londoni „Earls Court”-ban a mult évben tartott kiállításon nagy sikert aratott, a „Grand Prix”-el tüntette ki. Midőn a magyar sörök diadalát ismét fényesen beigazolva látjuk, ismét csak azt kell hangoztatnunk, hogy külföldi sörökre egyáltalán nincsen szükségünk.

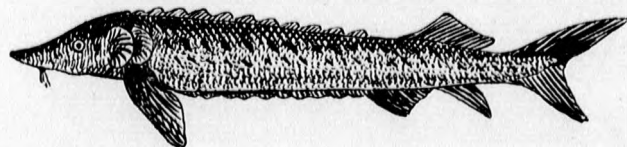
**Halálozás.** Ch. *Heidsieck* reimsi pezsgőgyárost érzékeny családi vesztés érte szépséges 16 éves leányának elhunytával. A külföldi gyárosok közül egyedül a *Heidsieck et Comp.* cég az, mely országos nyugdíjintézetünket is pártolja s ezért családi gyászukban nyugdíjintézetünk vezetősége is igaz részvétellel osztozik. *François Lajos* és *Cézár* budafoki pezsgőgyárosok táviratilag fejezték ki részvétüket. — *Boros Viktor* volt szombathelyi kávé 63 éves korában elhunyt. Halálát nagy rokonság, köztük, a *Goda, Halász, Albert* és *Bors* családok siratják. Béke poraikra!

**Vendéglő átvétel.** *Weisz Ferencz* vendéglős kartársunk, a VII., Gizella-ut 13. sz. alatt levő Mühlbacher-féle vendéglőt vette át. Jó borokat, izletes konyhát tart. Az István-ut 10. szám alatti vendéglő vezetésével *Varju Mihályt* bizta meg.

**Gyász.** *Pongrácz Lajos* szatmári vendéglős kartársunkat és kedves nejét, született *Lesták Mária* urnőt érzékeny családi vesztés érte forrón szeretett fiuknak folyó hó 17-ikén életének 14-ik évében rövid szenvedés után történt elhunytával. A szép reményekre jogostó ifju a szatmári kir. kath. főgymnasium V-ik osztályának tanulója volt. Szerető szülőin kívül *Erzsike* nővére is fájdalmasan siratja. Temetése tanulóársainak s az ottani előkelő polgárság nagy részvéte mellett az evang. egyház szertartásai szerint e hó 18-ikán ment végbe. A szeretet angyala örködjék a drága halott porai felett.

**Kávéház átvétel.** Budapesten a Ferenczkörut és Üllői-ut sarkán levő jóhírnevű kávéházat *Rapszky Zsigmond* barátunk, a budai »Erzsébet-hid« kávéház volt tulajdonosa vette át *Gebauer József* barátunktól. *Gebauer József* egyike volt a főváros leg-tiszteletreméltóbb kávéházainak, kávéházát a Ferencz- és József-városok legelőkelőbb polgárai látogatták. Nyájas és előzékeny megjelenésével, finom bánásmódjával mindenkít lebilincsel. Személyzete is minta-személyzet volt, élükön *Effenberger Ferenc* főpinczérrel. A régi kedvelt kávé most fájó szívvel nélkülözik törzsvendégei, de vigasztalja meg őket ama tudat, hogy utódában,

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy hal-készletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbízhatóan eszközölköttek, háztartás és éttermek részére.



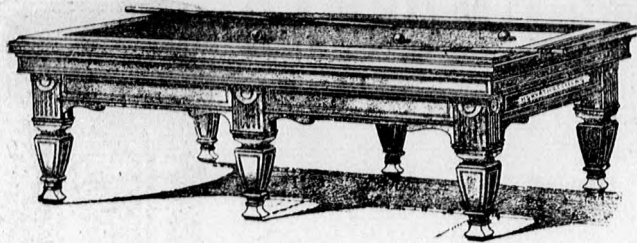
# Singhoffer M. József

halászmester

Budapest, Központi vásárcsarnok,

Lakás: Fővámter 10. szám.

Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.



## Horváth és Csillag

tekeasztal-, dákó- és műbutorgyár  
Budapest, VII., Klauzál-tér 6.

(Ezelőtt István-tér.)

Telefon 95—31

Teljes kávéház, étterem és szálloda berendezések.

Allandó raktár kész és használt tekeasztalokban.

Árjegyzék vidékre ingyen és bérmentve.

Rapszky Zsigmondban szintén egy előzékeny szakembert nyertek, ki mint Gebauer, minden igyekezetét vendégei igényeinek kielégítésére fogja fordítani. Midőn a távozonak »Isten hozzád«-ot, az érkezettnek »Isten hozott«-at kiáltunk, mindkettőt szívből üdvözljük.

**Vendéglő átvétel.** Bányai Józsefné hírneves fővárosi vendéglősné, megvette a Rákóczi-ut 59. szám és Luther-utca sarkán levő vendéglőt s azt teljesen újonnan renoválva, a mult hó végén megnyitotta. Jó konyháját, kitűnő italt ajánljuk a t. közönségnek.

**Szállodai hírek.** Báltaszéken az »Arany nap« szállót Rudnyánszky Ferencz vette át s korszerűen rendezte be. — Nagykorösi a »Városi« szállót Fleischmann Gyula bérelte ki. — Máramarosszigeten a »Központi« szállót Zelmanovics Mór fényesen átalakította s újonnan rendezte be. — Zimonyban a »Grand« szállót Klacsmani és Schöpfl bérelték ki. — Tiszafüreden a »Központi« szállót Deutsch Jenő vette át. — Brassóban az »Európa« szállót Forkert Rudolf bérelte ki. — Nagyváradon »Fekete sas« czimvel nagyszállót nyitott Somogyi és Bette. Az új szálló a város központján van. — Titelen a Kresztics-féle »Csajkás« szállót Vincze Pál vendéglős vette át. — Debrecenben a Főtéren »Royal« czimvel Hauer Bertalan fényesen berendezett szállót nyitott. — Nagybecskerekén a »Korona«-szállót Strasser Manó és Társa vette át. — Németpalánkán a »Kaszinó« szállót Diamant Ede bérelte ki. — Komáromban a »Központi« szállót Ötvös Sándor volt pápai szállodás vette meg.

**A Törley pezsgőgyár újabb kitűtetése.** Örömmel említjük meg, hogy a Pozsonyban a mult hónap 14-ikén bezáródott »Konyhaművészeti, Népélemezési és Házartási Nemzetközi kiállítás«-on a Törley József és Tsa pezsgőgyáros cég a koronás aranyéremkereszt oklevelét és a kiállítási zománccérmét egyhangú itélettel nyerte el. A kiállítás igazgatósága igen megleghangu levélben értesítette a Törley-gyár derék igazgatóságát.

Szauer Sándor »Étlap és Italisme« című szakmunkája nélkülözhetetlen kézikönyve a vendéglős és pinczér uraknak. 6000 étel elnevezésének magyar, német és franczia nyelven való ismertetésével, — borismeret és kezelési utmutatóval, szakkönyv vezetési minták és hatósági folyamodvány mintákkal, továbbá 52 drb. étlap mintával, melyek a legmagasabb udvari körökben használtattak. A fenti mű 256 nagy 8-ad oldal terjedelmű. 2 frt. bolti ár helyett — míg a készlet tart — 1 forintért a pénz előleges beküldésénél bérmentve küldi meg: Seiler Henrik utódai könyvkereskedése Szombathelyen.

**Szaktársak!** Minden ország iparának meg erősödése a munkásság érdeke is.

**Szaktársak!** Aki ismeri a mohai »Agnes«-forrás vizét, tudja hogy bár-

mely külföldi ásványvizet felül-mul, annak gyógytartalma kiváló, mint borviz páratlan, minden fajbeli borral kitűnően bevált, 30 év óta kipróbálva.

A mohai Agnes-forrás becses gyógy-értékét nem tudja legyőzni a nagyhangzású reklámok serege sem, különösen akkor, ezután még úgy sem, ha a magyarországi pinczér-szaktársak azt felkarolva ajánlják.

**Kétszintű nemezek.** 20 cm. hosszú 10 cm. széles, 30 fillér darabja. — 30 cm. hosszú, 10 cm. széles, 40 fillér darabja. Smirglit kilónként 1 koronáért szállit Mechlovits Ferencz, Budapest, VIII. Salétrom-utca 10.

## BOLDOG UJÉVET!

Mult számunkra már későn érkezett ujévi üdvözlötükkel ismerőseiknek, jóbarátaiknak és kartársaiknak boldog ujévet kívánnak.

Horváth József vendéglős

I. Virág Benedek-u. és Hadnagy-u. sarok.  
Budapest.

Linczmayer Gyula

Budapest.

Pázmán Fülöp Jakab

IX. Lónyay-u. 7. Budapest.

Schwarz Richárd

Greibich elhelyező-irodája

Budapest.

Baumann Amseln vendéglős

VI., Csányi-u. 11. Budapest.

Hautzinger János főpinczér

Budapest.

Teller Vilmos főpinczér

Budapest.

Eisele Mihály vendéglős

V., Nádor-u. 26. Budapest.

Rumpa Ferencz és neje

bornagykereskedő

VIII., Vig-u. 3. Budapest.

Tachtler Gyula vendéglős

VIII., József-körut 50. Budapest.

A Fővárosi Orfeum Igazgatósága

VI., Nagymező-u. 17. Budapest.

Gajárszky Károly főpinczér

„Fővárosi Orfeum“ Budapest.

Strumpf Sándor főpinczér

„Fővárosi Orfeum“ Budapest.

Hirrmann Ferencz

részaru-gyáros

VII., Csányi-u. 7. Budapest.

„Főpinczerek Óvadék Szövetkezete“

VI., Podmaniczky-u. 19. Budapest.

## NYILT-TÉR.



A kiváló bór- és lithiumos gyógyforrás

# SALVATOR

kitűnő sikerrel használtatik

vesebajoknál, a húgyhólyag bántalmainál és köszvénynél, a czukorbetegségnél, az emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.

**Húgyhajtó hatású!**

Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!  
Kapható ásványvizkereskedésekben vagy a Szinye-Lipóczy Salvatorforrás Vállalatnál Budapest, V. Rudolfrakart 8.

# BELATINY PEZSGŐ

PÁRIS  
1900  
ARANY  
ÉREM

MATTONI-FÉLE  
**GISSHÜBLER**  
természetes  
égyvényes  
SAVANYÚVIZ.

GALÓDI  
**KRONDORFI**  
„SPRITZER“  
BÖRHOZ LEGJOBB!

## Iparsó

fagyalt, jegeskávé, hidegkészítmények előállításánál a jég szózására valamint hűtőkészülékekhez. Minden felvilágosítást és értesítést szóbeli vagy írásbeli kérdézősködéssel díjmentesen nyújt

A Magyar Királyi Sojvédék Vezérügynöksége  
BUDAPEST, V., Váci-körut 32. sz.

# COGNAC

## CZUBA-DUROZIER & C<sup>IE</sup>

FRANCZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.

ALAPITTAVOTT 1884.

## Pinczerek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczerek, kiknek oldalzsebtárca (pápirospénz) vagy pinczértáska (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs jobbra külön beillesztve, hanem a felső rész az aljával egy daraból készült — a legutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 3.50-tól 5 frtig.

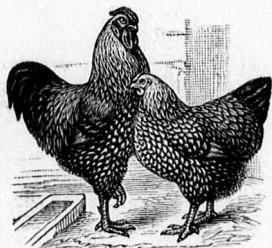
## Molnár Vilmos

kesztyű- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körút 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és hálhólyag-különlégek tucatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányú göröcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönbétebb betegápolási cikkeknek.



## Óriás Plymouth-Rocks tyúk tenyésztőjások szállítása

február 15-én megkezdődik.

Ára: 3 drb 3 kor., 6 drb 5 k 50 f., 12 drb 10 kor., 30 drb 22 kor. patent csomagolással bérmentve,

**Praktikus újítás! Legbiztosabb eredmény!** márcziustól kezdve élő fenti fajcsirkék 3 drb 7 kor., 6 drb 12 kor., 12 drb 20 kor. bérmentes express szállítással. Ugyanzen árban sárga és fehér orpington csirkék.

Óriás pecking kacsák, 1—2 hetesek, darabonként 2 korona, csomagolás és szállítás 12 darabig 2 kor. Becses rendelését méltóztassék mielőbb földadni, hogy a kitűzendő szállítási idő pontosan betartható legyen.

Minden irányban legteljesebb garancia!  
Kanári madarak: 10—15 és 30—40 korona, nőtények darabja 5 korona, bérmentve express.

**Tarr Kováts Jenő** plymouth udvara :  
Zalaegerszeg.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.  
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.

Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

## A KRISTÁLY

forrás szénsavval telített ásványvize hasznos ital étvágyzavaroknál és emésztési nehézségeknél. A legtisztább és legegészségesebb asztali és borvíz. — Hathatós szomjcsillapító. — Vidékre és külföldre fuvardíjmentes szállítás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelítés nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló enyhésége folytán pótolja a francia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutyavállalat Budán.

## Gyári kázin

a fővárostól 2 órányi távolságra, mészáros és pékiparral, kényelmes vendéglői-, lak- és mellékhelyiségekkel, két nagy gyárral 1909. július 1-re **bérbe adandó.**

Csakis kellő szakképzettséggel és megfelelő forgalmi tőkével bíró egyének ajánlatai vétetnek figyelembe. Az eddigi foglalkozás megjelölésével ellátott ajánlatokat „Gyári kázin” jellegével továbbit Leopold Gyula hirdetési irodája Budapest, Erzsébet-körút 41.

## Pályázati hirdetmény.

Az alsójárai olvasó egyesület házilag kezelt italmérésénél a kezelői állás

márczius hó 1-ével megüresedik, ezen állásra ezennel pályázatot hirdetek és felhívom mindazokat, kik ezen állást elnyerni akarják, hogy ajánlataikat folyó évi február hó 15-éig Ferenczy Jenő olvasó egyesületi elnök címére Alsójárába küldjék be.

Az olvasó egyesület ad a kezelőnek havi 50 korona készpénz fizetést, egy szobát, egy konyhát, egy kamrát, egy pinczét, egy padlást lakásul, a konyhán fűtést, világítást, a bruttó jövedelemből 1 százalékot, a konyha, a cigaretták, a pálinka utáni jövedelem a kezelőt illeti.

A kezelő köteles az egyesület összes helyiségeit takarítani, az aczetylén világítást kezelni, (esetleg átalány ellenében azt egészen ellátni), a fűtést végezni, a faanyagot felvágatni, az italokat kimérni, egy kifizetőt az egyesület tagjainak rendelkezésére bocsájtani, szóval mindent megtenni, mi az egyesület működési körébe tartozik. A kezelő köteles lesz 600 korona kauciót letenni. A kiszolgáláshoz szükséges edényt és asztalneműt az egyesület adja, a konyha-edény beállítását a kezelőt terheli.

Kedvező és megfelelő ajánlat esetén esetleg az italmérés bérbe is adatik. Évi forgalom 10.000 korona.

Alsójára, 1909. január 14.

Ferenczy Jenő, elnök.

## FACK PÁL

vasáru, épület és butorvasalás, házi és konyhafelszerelési üzlet.

Budapest, VII. ker., Rákóczi-ut 49.  
(A „Metropole” szálló átellenében.)

Borpinczékben és kerthelyiségekben és mindenütt a szabadban használható „KARBID” lámpáimat szíves figyelmébe ajánlom.

TELEFON:  
58—88.



Ezen világítás jelenleg a legolcsóbb, teljesen veszélytelen és rendkívül erős egyenletes fényt ad.

Vendéglősöknek darabonként 5 korona.

## Szöllő tulajdonosok.

„CUPRIN” mely már 7 év óta használatban van, hatásában sokkal jobb és olcsóbb permetezőknél, mint a kékkő. Egy csomag 1 hektó vizre 50 fillér; 10 csomag rendelésnél bérmentve küldi

WATTERICH A. Budapest, Dohány-utca 5.

## MUSTÁR

(Eredeti francia-mód)

valamint kitűnő minőségű

## paradicsom

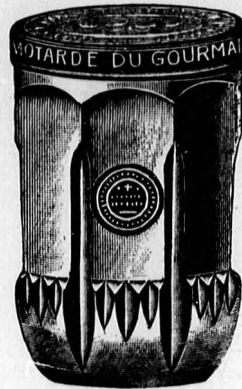
1 és 5 literes üvegekben

vendéglős urak részére

kapható:

## MOCZNIK L.

conservgyárában



Budapest, VIII., Alföldi-utca 10. szám.

A budapesti elsőrendű vendéglősök szállítója.

## Bort, pálinkát termelőtől vásárolj!

Tagjaink bortermését (kadarka és fajbor: zöld, fehér 20—26 filléres árban közvetítjük.

Szilva és törköly pálinka literjét 1 kor. 20 fillér árban szállítjuk.

Hitelszövetkezet, Jánoshalma.

(Bács-megye.)

## Bérbeadó.

Miskolczon a Széchenyi-utca 56—58. számú ujonnan felépült házban egy sörcsarnok céljaira pincze helyiség bérbe adandó. Négy utvonat és közbeső utcái élénkítik a forgalmat.

Bővebbet e lap kiadóhivatalában.

Szombathely r. t. város polgármesteri hivatalától.

21553. és 21589/1908. sz.

## Hirdetmény.

Szombathely r. t. város tanácsa ezennel közhírré teszi, hogy a

## Szt. István-parki kioszkot

tíz (10) évre, évi 1455 korona bérért azonnal bérbe adja.

Fölhívja ennélfogva a tanács mindazokat, akik a kioszkot és annak berendezését a a fent említett bérért bérbe akarják venni, hogy írásban benyújtandó ajánlataikat f. évi január hó 27-ikének déli 12 órájáig a polgármesteri hivatalhoz adják be.

Több ajánlat esetén a tanács a szabad választás jogát fenntartja. Bérbevevő köteles a kioszk jégvermenének megtöltési költségeit megtéríteni és az egy évi bérnek megfelelő összeget vagy értéket készpénzben vagy elfogadható értékpapirban papirban óvadékként letétbe helyezni.

Szombathely r. t. város tanácsának 1909. évi január hó 4-én tartott ülésében.

Tóth Kálmán  
jegyző.

Brenner Tóbiás  
polgármester.

## Vendéglősöknek

szállít, csomagolás ingyen és bárhova bérmentve, valódi szegedi legfinomabb

5 kg. Gyulyáspaprikát félédes . . . 13.50  
5 „ Nemesédes kiváló zamatos . . . 16.50  
utánvétel mellett.

**FODOR J. B.**  
kivíteli üzlet.

Szeged, Tisza Lajos-örut 73.

## Borseprüt

folyékony állapotban, szavatolt vízmenteset vagy romlott borokat minden mennyiségben **vásárol** kiégetési czélokra nagyobb termelőktől, borkereskedőktől vagy korcsmárosoktól, **Kalmár Sándor**, Budapest, V., Deák Ferencz-tér 1. Telefon 12—59.



## Korcsma és bolt bérbeadás.

A Tüköry-féle uradalmaknak a Sirač mellett fekvő piljenicai fa- és fűrésztelepén lévő újonnan épített s már üzembe vett

## korcsma és bolt

1909. január 1-től kezdődőleg bérbeadó. A munkások számának következtében úgy a boltnak mint a korcsmának rendkívül élénk a forgalma. Ajánlatok a Tüköry-féle daruvári és siráci uradalmak felügyelőségéhez, Sirač, Szlavonia intézendők.



Mindennemű czélokra **Jégszekrényeket**,  
szolgáltató

sör- és borkimérő-készülékeket, pincevezetékekkel vagy a nélkül, hűtőtelepeket és jéggyártó berendezéseket

(szénsavrendszerrel, melynél az üzemműködés elenyészőleg csekély, ha a hajtóerő már megvan) szállítanak:

**DR. WÄGNER ÉS TÁRSAI**

egyesült gyárak, mint betéti társaság.

BUDAPEST, IX. ker., Tinódy-utca 3 a sz.  
BÉCS IX., Währingerstrasse 65.

Staniolkupak-gyár. Szikvizgyár-berendezések.  
Prospektus ingyen és bérmentve.

**PANNONIA  
SEC**

**HÖLLE PEZSGÖGYÁR  
=BUDAÖRS.=**

Szepesség! lenipar!

Szepesség! lenipar!

**WEIN KÁROLY ÉS TÁRSAI**  
vászon- és asztalnemü-gyárosok.

Budapesti főraktára:

**IV., Koronaherczeg-utca 8.**

(Haris-bazár épület.)

Ajánljuk hirneves szepességi

**vászon, asztalnemü, törülköző,  
törlők, csemegekendő**

és minden e szakmába vágó gyártmányainkat. — Szállodai fehérnemü berendezésekről költségvetéssel szolgálunk.

Minden darab gyárainkból származó árút ezen védjeggyel látjuk el.



# LITTKÉ L.

PEZSGÖGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FŐRAKTÁR:

**IV., SZÉP-UTCZA 3.**

:: TELEFON 10—85. ::

**Vidéki korcsmárosok, szállodások és kávések figyelmébe !!**

Mindenkinek alkalom kínálkozik egy üdítővizgyár biztókába jutni, anélkül, hogy bármilyen előzetes készpénz kiadása is lenne. Kitűnő üdítőviz előállítás (borhoz és szörp-höz is használható) és szép jövedelem biztos. Ritka alkalom! Szíves felvilágosításokkal és prospektussal szolgál **Markovits Manó**, Budapest, Sip-utca 17.

**Nagyobb forgalmu fürdő vendéglő bérletére**

egy minden tekintetben képzett szakember (tanult szakács) pályázni óhajt. Ajánlatok „Fürdő vendéglő” czímmel e lap kiadóhivatalába küldendők be.

Az **„OROSZLÁN”**  
KÉMÉNY-TÖLDŐ  
LEGAJÓBB A VILÁGON.  
KÉSZÍTI:  
**KOCH JENŐ**  
MEIDINGER KÁLYHA GYÁRA.  
BUDAPEST.  
VI., Szondy-utca 53.

Hazai szénfűtésre alkalmas szabadalmazott „Jupiter” kályhák.  
Fafűtéses és köpen kályháról kívánatra ingyen ingyen árjegyzéket küldök.

## Első magyar részv. serfözde

Gyártelep és központi iroda: Kőbánya  
Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utca 6.  
Telefon szám: 52—59.

Palaczkör osztálya: X. kerület Kőbánya.  
Telefon szám: 56—58.

## HAACK ANTAL-féle stájer alpesi gyógyfü-gyomorlikör.

Ezen a Stájerország alpesinek legnemesebb és legjobb gyógyfüveiből a leggondosabb páralat után készített likör, az emberi belsőszervezetre való jó behatásának köszönheti a mindig jobban emelkedő szétterjedését; ennek folytán és a rendkívüli zamatja következtében jelenleg a likörök között az elsőrendű helyet foglalja el.

Mint utazási likör, különösen a tengeren, ezen ital alig nélkülözhető és a gyomorot erősítő természeténél fogva legmelegebben ajánlható.

Rendelmények kéretnek egyenest

**BARTUSCHEK ERNŐ** urhoz  
BUDAPEST,

VII., Hungária-körut 15. sz. alá intézni.

Cs. k. orsz. szab. líkörgyár

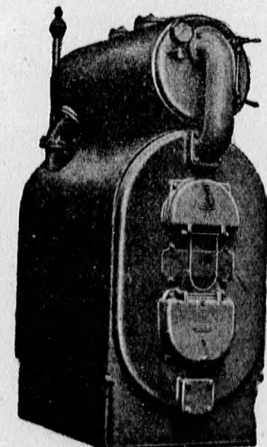
**HAACK ANTAL GRAZ.**

Alapított 1808. évben.

## Törs és Ormai

BUDAPEST VIII, Szilágyi-u. 3.

KOLOZSVAR Jókai-utca 12.



Központi fűtések, szellőztetések, vízvezetékek, csatornázások, szivattyu művek berendezése

Telefon 71-96.

## Budapesti Kölcsönös Segélyző-Egylet

:: Budapest, V., Arany János-utca 18. szám. ::  
 Befizetett tőke: 1.550.950 korona. Tartalékok: 253.787 korona.  
 :: ALAPÍTÁTOTT 1890-İK ÉVBEN. ::

## Belépési felhívás a XIX-ik évtársulatba.

Ezen évtársulat 1909. január 1-én kezdődik és 1914. december 31-én végződik. Bárki tetszés szerinti számban jegyzet üzletrészeket. Minden üzletrész után hetenkint 1 kor. fizetendő. A hat év letelte után az évtársulatát feloszlik és mindenki készpénzben megkapja a befizetett tőkét a felmerült haszonnal együtt.

Az egyes üzletrészek a múlt évben 6%-ot jövedelmeztek, miért is a tőkebefektetésre az intézet igen alkalmas.

**Takarékbetéteket** könyvecskére is elfogadunk és a biztonság legnagyobb foka mellett másutt alig elérhető magas kamatozást nyújtunk.

Kölcsönt más, mint egyleti tag nem kap. Minden üzletrész után 200 korona, illetőleg 300 korona kölcsön engedélyeztetik az alapszabályokban előírt feltételek mellett.

Kereskedők és iparosok váltóit leszámítoljuk a legelőnyösebb feltételek mellett.

Felvilágosítás nyerhető és előjegyzések elfogadtnak az intézett irodai helyiségében

## V., Arany János-utca 18.

### Az igazgatóság.

## M. kir. Földmivvelésügyi Miniszter.

117197. szám.

### Árverési hirdetmény.

A fenyőházi magyar királyi gyógyfürdő és nyaralótelephez tartozó és a magyar királyi kincstár tulajdonát képező következő **vendéglő, kávéház és egyéb épületeknek** ugy mint.

a) az I-ső számú (Bethlen) szálloda mögött levő melléképületnek, a mellette levő jégpinczének;

b) a kávéházi épület (Erzsébet szálloda) összes helyiségeinek és az épület mellékhelyiségeinek, valamint külön épített pinczehelyiségeknek;

c) a kincstári szállodákhoz tartozó s az ugynevezett „Erzsébet szállodával telefontal összekötött istálló épület tartozékait képező 1 (egy) tehén istallónak, a padlás és a gazdasági udvar felének; és végre

d) az I-ső szálloda mögött az „Erzsébet“ parkban felállított tekepályának 1909. évi január hó 1-ől 1911. évi december hó 31-ig terjedő időre való **bérbeadása** iránt a lipitújvári magyar királyi főerdőhivatal irodai helyiségében 1909. évi február hó 27-én délelőtti 1/2 II órakor zárt írásbeli versenytárgyalás fog tartatni

Kikiáltási **évi haszonbér 1200 korona.**

Csak azok az ajánlatok fogadtnak el a tárgyalás alapjául, a melyek a kitűzött óra előtt a lipitújvári magyar királyi főerdőhivatalhoz benyújtattak, továbbá amelyek az általános árverési feltételekben foglaltak szerint szerkesztettek és felszereltettek.

Az általános árverési és szerződési feltételek a m. kir. földmivvelésügyi miniszterium gazdasági főigazgatóságánál, (Budapest, Földmivvelésügyi miniszterium IV. főosztály) a lipitújvári magyar királyi főerdőhivatalnál, valamint a fenyőházi gyógyfürdő és nyaralótelep felügyelőségénél a hivatalos órák alatt bármikor megtekinthetők.

Budapest, 1909. évi január hó 2-án.

M. kir. Földmivvelésügyi Miniszter.

Felsőbánya sz. kir. rend. tan. város Tanácsától.  
93/1909. ki. sz.

## Hirdetmény.

Felsőbánya sz. kir. rend. tan. város (vasutállomás tulajdonát képező

### „Korona“ vendéglőt és szállodát

1909. év április hó 1-től három esetleg hat évre bérbeadja.

A múlt évben kibővített épület a földszinten **étterem és kávéház** céljaira 3 helyiséget, az udvaron **3 vendégszobát**, a vendéglős számára 2, esetleg 3 szobát, az emeleten **7 új vendégszobát, fürdőszobát, táncztermet** állandó színpaddal foglal magában.

A vendéglőhöz a legforgalmasabb utcára nyíló, elkülönített, korcsmai italmérésre alkalmas és használt 3 helyiséggel bíró épület, továbbá udvar, istálló és kocsiszin tartozik. A vendéglő udvarán fedett, pavilonnal bíró kuglizó áll. Ugy a földszinti, mint az emeleti helyiségekbe a vízvezeték és a villanyvilágítás be van vezetve és fel van szerelve. A tánczterem és színpad fölött a város rendelkezik.

A vendéglőt és vendégszobákat a bérlő saját költségén köteles a bérlet kezdetétől számított 6 hét alatt berendezni. Az egy évi bérlet kikiáltási ára **2400 korona**, továbbá a tűzkárbiztosítás, 1% épületfenntartás s az összes adók költségei. Az árverés a kikiáltási árnak megfelelő 10% bánatpénzzel és 1 kor. bélyeggel ellátott írásbeli zárt ajánlatok alapján versenytárgyalás útján **1909. évi január hó 28-án d. e. 10 órakor** fog a városháza tanácstermében megtartatni. Az írásbeli zárt ajánlatok **1909. évi január hó 27-én d. u. 5 óráig** nyújthatók be.

Az árverés, bérleti szerződés feltételei és a leltár a városi jegyzői irodában a hivatalos órák alatt megtekinthetők vagy kívánatra megküldhetők.

Felsőbánya, 1909. január 7-én.

A városi tanács:

Dr. MOLDOVÁN,  
v. tjegez.

FARKAS,  
polgármester.

## BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér 1. szám  
Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utca 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

francia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári áron.

Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesíttetnek.

Dr. Angyan, dr. Elischer, dr. Herczel, dr. Kétti, dr. Korányi, dr. Laufenuer és dr. Liebermann egyetemi tanár urak által ajánlott

## dupla malátasör Szent István védjeggyel

a kőbányai polgári serföző r.-t. készítménye

a sörpar egyik legjelentősebb vívmánya.

Ezen rendkívül kellemes ízű üdítő ital egyszersmind kitűnő szer álmatlanság, idegesség, emésztési zavarok és étvágytalanság ellen, ajánlható továbbá vérszegényeknek és lábadozó betegeknek, valamint a gyengeség különböző nemei ellen, végre igen fontos szoptató nőknél. — Kapható Budapesten minden fűszer- és csemege üzletben. A vidékre a serföző maga szállítja. — Budapesti árak: a fogyasztási adóval együtt egy nagy palaczk (palaczkokon kívül) 40 fillér, egy kis palaczk 32 fillér.

## GROSSMANN ADOLF

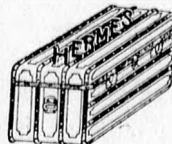
mű, czim és czimer-festészeti műterem.  
BUDAPEST, VIII., ÁGGTELEKI-UTCA 4. SZ.

(Ez előtt VI., Király-utca 82.)

Legszebb és legizlésebb kivitelű üvegtáblák fa-pléh és vászoncégtáblák, ércbetűk, öntött táblák, fal-betűk stb. stb.

Alapított 1869.

Alapított 1869



## KSZELA ÁGOSTON UTÓDA

Első magyar szabadalmazott „HERMES“ utazó bőrönd, utitáska és bőrúgyár

BUDAPEST

Képes árjegyzék ingyen és bérmentve.

VII., Dohány-utca 46. szám és Klauzál-utca 4. szám.



Alapított  
1825.



Alapított  
1825.

# HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállító.

Különlegességi  
jegy:



Különlegességi  
jegy:

## „GENTRY CLUB”

a budapesti országos kaszinó pezsgője.

## HIRMANN FERENCZ

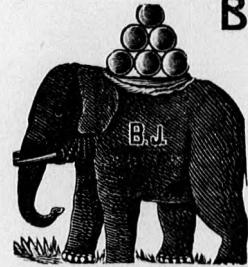
rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utca 7. sz.

Készít gőz-, viz- és légszuszogatókhoz szükséges rézárakat. Bor-, és sör-szivattyukat, sör kímérő-készülékeket légnomással, valamint mindennemű rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsúlyokat. — Alapított 1880-ban — Az 1896. ezredéves orsz. kiállításon az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29-03.

## BEITZ JÁNOS

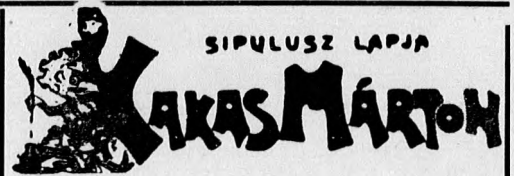


műsztergályos, dákó- és billiárdgolyó készítő, kávéházi eszközök raktára és javítóműhelye

**BUDAPEST,**

VII. Akácfa-u. 55.

TELEFON 81-90.



SIPULUSZ LAPJA

Magyarország legkedveltebb élclapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . . . 6 frt

Fél évre . . . . . 3 frt

Negyed évre . . . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utca 4.

**Najman József** hentes-mester Budapest, VIII., Német-  
utca 21. sz. Szállít vendéglősök, kávé-  
sok, korcsmárosok stb. részére a legjobb minőségű virstliket,  
kolbászokat napi áron. Megrendelések pontosan teljesíttetnek.

## Dr. SZULY ALADÁR

élelmiszerek és fűszer  
nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Múzeum-körút 23.

A világhírű francia DELBECK & Comp.  
reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata

Dr. Szuly Aladár



Dr. Szuly Aladár

Válogatott fűszerárak,  
mindennemű bel- és kül-  
földi csemegék, magyar és  
francia pezsgőborok, rum  
és tea, liqueurök, sajt, vaj,  
kassai, prágai sonka fel-  
vágottak, gyümölcsök stb.  
stb. raktára.

Az igen tisztelt

vendéglős és kávé urak szives figyelmét felhívjuk  
báró Nopcsa Elekné új aradi uradalmi sör-  
főzőházában főzött

## „BIKA SÖR“-ére.



VÉDJEJEGY

A sörfőzőgyár, mely 125 év óta áll fenn, újabban a modern technika minden vívmányainak felhasználásával teljesen újonnan alakított át mi által sörének ízével tartalmasságával és táperejével a legkényesebb izlést is képes kielégíteni.

## A „BIKA SÖR”

gyárnak legújabban Budapesten is van lerakata (IX.,  
Tóth Kálmán-utca 8-10.)

Telefon: 108-40. Hűtőház, a hol úgy hordóban, mint palaczkokban megrendelhető.



# SZIMON ISTVÁN

fűszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt,  
vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

**BUDAPEST**

FŐÜZLET: V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12. SZ.

Telefon 29—60.

Fiókok: V., Váci-körut 60. Telefon 26-22.

VI., Teréz-körut 23. Telefon 22-61.

**A legtöbb szálloda, vendéglő és  
kávéház állandó szállítója.**

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni.

Tessék speciális kávé ajánlatot kérni.

A Felsőcsépei Uralkodó család alapítványa Ráczkevei  
Uradalmának Cs. és Kir. Főtisztviselőitől.

2029/908.

## Hirdetmény.

A cs. és kir. család alapítványi uradalom  
szigetcsépei szőlőgazdaságának 1908. évi bor-  
terméséből mintegy 1200 hektoliter eladó.

Ezen mennyiség fajtánként a következő-  
képpen oszlik meg:

300 Hl Kövidinka, 100 Hl Ezerjő, 200 Hl  
Rizling, 200 Hl Erdei, 300 Hl vegyes fehér,  
100 Hl vörös, mely Carbanet és Nagyburgun-  
diból szüretett.

A borok előzetes értesítés után a sziget-  
csépei pinczegazdaságban megtekinthetők.

A fent elsorolt borok fajtánként is és ki-  
sebb részletekben is eladók.

Bővebb felvilágosítást nyújt alulirott urad.  
Főtisztviselő, a hova az ajánlatok is benyújtan-  
dók, vagy a szőlőtelep intézősége Sziget-  
csépen.

**Cs. és Kir. Uradalmi Főtisztviselő  
Ráczkevei.**

8242/908.

**Léva város tanácsától.**

## Bérleti hirdetmény.

Léva r. t. város közönsége az általa építtetni tervbe vett városi vigadó és bérház épületében meghatározott következő üzletek és helyiségekre a képviselőtestület 8244/1908. sz. határozata által bérleti ajánlatok beszerzését rendelte el.

A jelzett üzletek, illetve helyiségek a következők:

1. Vendéglő, szálloda (20 vendégszobával) színház, vigadó, kávéház, kiskorcsma és mellék helyiségeik.
2. Öt utcára nyíló üzlethelyiség, hozzátartozó földszinti és pinczeraktárakkal, ezenkívül egy külön álló pinczeraktár helyiség.
3. A bolti üzletek épületek első emeleten három utcái lakás, modern beosztással és mellék helyiségekkel, mindannyi villamos vezetékekkel.

Az építkezés befejezése után a bérlet kezdődik 1909. évi november hó 1-ső napján. A bérlet tartama legkevesebb 8 év, a lakásoknál 3 év.

Az ajánlatok 1909. évi február hó 15-ik napjáig alulirotnál adandók be, vagy jkvileg előterjeszthetők. Minden ajánlathoz a felajánlott évi bérösszeg 5 %-a biztosítékul készpénzben vagy óvadékképes értékpapírban csatolandó, esetleg a városi pénztárnál elhelyezendő. Utóbbi esetben a pénztári letétjegy melléklendő az ajánlathoz. A város közönsége jogosítva van az ajánlatok között szabadon választani, bármelyiket vagy valamennyit visszautasítani. Ha e fölött a város képviselőtestülete 1909. évi március 31-ig érdemlegesen nem határozna, az illető ajánlattevők ajánlataikat jog következmény nélkül visszavonhatják. Ettől eltekintve az ajánlatok az ajánlattevőket visszavonhatatlanul azok benyújtása napjától, a város közönségét pedig az ajánlatok kötelező elfogadásától felsőbb hatósági jóváhagyásától kezdve kötelezik.

A bérleti ajánlat alulirott felhívására szerződésbe foglalandó s a letett ajánlati óvadék egyidejűleg fél-évi bérösszegre kiegészítendő. A bérlet összes tárgyaira külön-külön, vagy egy egységes ajánlat is tehető, nemkülönben egységes ajánlat adható be a vendéglőre, kávéházra, szállodára és vigadóra is. A m. kir. minister által játszási engedéllyel bíró magyar szintársulatok a színház használatáért bért nem fognak fizetni.

A város közönsége vagy alulirotra az ajánlati verseny meghirdetéséből, az ajánlatok átvételéből, miként való elbírálásából vagy mellőzéséből kötelezettség nem származik.

Kelt Léván, 1908. évi december hó 30-án.

**Bódogh Lajos,** polgármester.

Az erdélyi református egyházkerület igazgató tanácsától.

5071/1908 szám.

## Hirdetmény.

Tordán az első vendéglő és szálloda, az erdélyi református egyházkerület tulajdonát képező

### „Korona“

1909. évi május hó 1-étől kiadó, avagy örök áron eladó is. Érdeklődők részletekért és tájékoztatásért forduljanak Pünkösti Pál egyházkerületi számvevőhöz, Kolozsvárra, aki azonnal fog felvilágosítással szolgálni.

## AZ ERDÉLYI PINCZE-EGYLET

császári és királyi udvari szállítók  
KOLOZSVAROTT.

Süvegnyezim. Bortermelők szövete Kolozsvár.

Ajánlja egyenesen a szervezet termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállításon elsőrendű érmekeket nyert tisztán kezelt és kitűnő minőségű fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógybyrait. Megkeresésére készséggel küld árlapot az igazgatóság.



**„MUNDUS“**  
EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R-T.  
Központi iroda:  
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.  
Raktár:  
BUDAPEST, VII., ROMBACH-U. 8.  
Telefon 89-51.  
GYÁRAK: Ungvár, Borosjenő, Kassa, Varasd, Vrata.  
Mindennemű hajlitott fabutor és kerti butor.  
Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállított gyártmányait.

**Pálinka és bor.** Legfinomabb törköly, teljesen szesz nélküli, melynek valódiságáért és finomságáért kezdekem, hektóként 130 korona. Seprő 140 korona. Saját termései fehérborok fejte 25 korona. 800 literes hordókban idei termés 300 hektó. Szekszárdi vasuti állomásra szállítva.  
Komlói Józsefnél Sióagárdon.

## Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgár.

Császári és királyi szabad. jégsekrengyár.

Budapest, VII., Dob-utca 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.



**HABITS ANTAL**  
HANGSZERKÉSZÍTŐ MESTER  
BUDAPEST  
VII. ERZSEBET-KÖRÜT 42.

### HABITS ANTAL

hangszerész és különleges cimbalomkészítő

A fő- és székvárosi „Magyar Zeneiskola“ több intézet és polgári zenekarok szállítója.

Budapest, VII., Erzsébet-körút 42.

Képes árjegyzéket kívánatra ingyen küldök

Törvényesen megengedett anyagokból álló  
legjobb borderítő szer a

### „RAPID“ borderítőpor

1 Doboz 25 hektóhoz elegendő 2 kor.

Főelárusító:

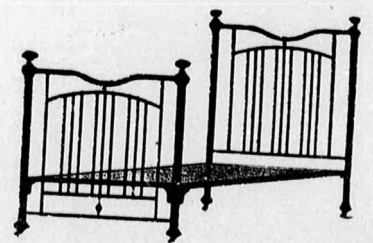
**WATTERICH A.** Budapest, VII., Dohány-u. 5.



CSILLAGHEGYI FORRÁSVÍZ  
PARIS 1906 GRAND-PRIX  
tisztá, bakteriummentes egészséges ital.  
Központi iroda: Budapest, III. Bécsi út 94.  
Telefon: 79-78.

**Kitűnő asztali víz magában.**  
Borral vegyítve igen kellemes ízt kölcsönöz annak.  
Óvszer fertőző betegségeknél.  
Meggiszteti a gyomorégést.  
Étvágyzavaroknál elősegíti az emésztést.  
Szomjcsillapító és üdítő ital.

**Csillaghegyi forrásvíz.**  
természetes forrásvíz,  
mely folyékony szénssavval telítették.  
Csak akkor valódi, ha a fenti „Árpád“ védjegy a csillaggal, a címken rajta van.  
Óvakodjunk az utánzatoktól!



## Szálloda berendezések Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

**Budapest.**

Gyár: IX., Liliom-utca 8. szám. (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: VI., Andrassy-ut 32.

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat vas- és rézbutorban, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.



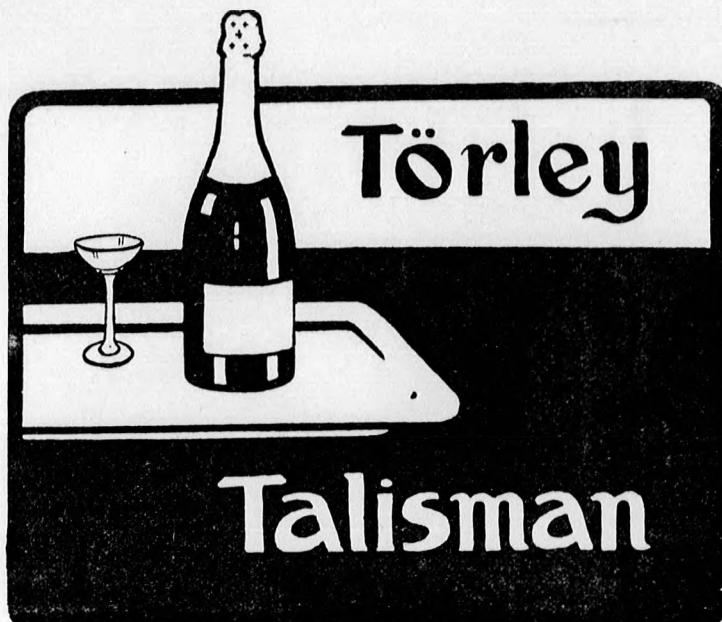
Meteor-, Vulkán-, Meidinger-rend-  
szerű kályhák gyári raktára.

## AUTOMATA

a jelen kor legjobb kályhája!

Egy rendes nagyságu szoba foly-  
tonos fütése 24 órán át 25 fil-  
lérbe kerül.

Vezérképviselőt és gyári raktár  
**LUKÁSZ LAJOS**  
Budapest, VIII., József-körút 15.



Honi gyártmány!

Honi gyártmány!

Elsőrendű, folyékony, száraz

## SZÉNSAVAT

ajánl könnyű 10, 15 és 20 kilogrammos acéltartányokban a

**Magyar Szénsavipar-Társaság**  
Budapest IX. Soroksári-ut. 30.

Pontos kiszolgálás!

Pontos kiszolgálás!

TÖRVÉNYESEN  
VÉDVE!

## HIGIENIKUS

TÖRVÉNYESEN  
VÉDVE!

### VASALÓ PASZTA.



Védjegy.

Szenzációs találmány, melynek segé-  
lyével bármely szövethet új látszatot  
lehet kölcsönözni. Nélkülözhetetlen asz-  
tali-, ágy- és toalet'-fehérneműek  
számára, továbbá puha (nem kemé-  
nyített) ingeknél blouzoknál menyasz-  
szonyi kelengyéknel; fehér valamint  
szines vászon és pamutszövet öltö-  
nyöknél, vitrageoknál, függönyök-  
nél, esipkéknél, fátoloknál stb.

„Hygienikus“ mürre és si-  
mulékonyná teszi hasonlóan a bár-  
sonyhoz, a pamutszöveteket pedig  
hasonlóvá teszi a hollandi vászon-  
hoz. Egyformán nagy hatást gyako-  
rol mindenféle szövetre, vászonra,  
pamutszövetre, gyapjuszövetre v.  
selyemre.

**Fertőtlenítőleg hat!**

Minden fűszer-, gyarmatáru-, drogéria- és hasonló üzletben kapható.

**L. CHIOZZA & Co. Cervignanò (tengerpart.)**

Cs. és kir. udvari

**DREHER ANTAL**

Budapest

Yárosi Iroda: VIII., József-utca 36.

és kamarai szállító.

**SERFŐZDÉJE**

Kőbányán.

Saját palaozk-töltés.

Ajánlja kitűnő minőségű ászok, király-, mároziusi-, kiviteli mároziusi-, korona-  
(à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla mároziusi- és bak-sörét,

Különlegesség: dupla maláta kőször kőkorokban. Nagyobb sörmenyiséget saját jégkocsijaiban szállít.



# Transylvaniana Sec

## Louis Francois & Comp.

császári és kir. udvari szállítók. ☞ Fülöp Szász Coburg Gothai Herczeg Ö Fensége szállítói.

————— BUDAFOK. —————

== 16 elsőrendű kitüntetés. ==

Főraktár:

**BORHEGYI FERENCZ**

Budapest, V. ker., Gizella-tér I. szám.

Sürgönczim:

**FRANCOIS BUDAFOK.**



Védjegy.

== Hors Concours. ==

Vezérképviselőség:

**RUDA és BLOCHMANN**

Budapest, V., Akadémia-utca 16. szám.

Telefon:

**BUDAFOK 15. SZÁM.**